

Rappel : Fin du 1^{er} semestre

Leçon n° 8
Le verbe simple
الفِعْلُ الْمَجْرَدُ

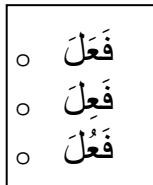
Cf. DOCGRAM A

I Définition :

- Un verbe simple est constitué des 3 lettres de la racine : on parle ainsi de verbe « trilitère » (car il existe des verbes dits « quadrilitères »). Le vb simple est appelé *فعل مجرّد* (ج أفعال مجرّدة), « verbe dépouillé » par opposition au verbe « augmenté » (*فعل مريد ج أفعال مريدة*).

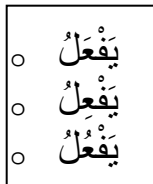
a) Les modèles possibles du verbe simple à l'Accompli :

- 3 schèmes, un pour chaque voyelle brève :



b) Les modèles possibles du verbe simple à l'Inaccompli :

- 3 schèmes, un pour chaque voyelle brève :



- La seule voyelle susceptible de changer dans le modèle du verbe simple est celle qui est portée par la 2^e consonne radicale : on l'appelle donc *حركة العين*, « voyelle du 'Ayn » (puisque le 'ayn est la 2^e consonne du vb *فعل* qui sert à la conjugaison arabe).
- On peut donc poser la question suivante :

Y a-t-il un lien entre les voyelles d'un verbe à l'Accompli et celles que ce même verbe utilise à l'Inaccompli ?

- La réponse est « oui », et c'est ce que l'on appelle « **alternance vocalique** ».

II L'alternance vocalique du verbe simple :

- Si la *حركة العين* change, les 1^{ère} et la 3^e radicales restent inchangées (porteront la Fatha).
- On peut dès lors établir les correspondances suivantes (cf. DOCGRAM A) :

	Quand la 2 ^e radicale du Madi porte :	... alors, la 2 ^e radicale du Mudari portera :	Exemple
Modèle A	Une Damma ُ	Une Damma ُ	فَعَلَ < يَفْعَلُ
Modèle B	Une Kasra ِ	Une Fatha َ	فَعَلَ < يَفْعَلُ
Modèle C (¹ , ² et ³)	Une Fatha َ	Ou une Damma ُ	فَعَلَ < يَفْعَلُ
		Ou une Kasra ِ	فَعَلَ < يَفْعَلُ
		Ou une Fatha َ	فَعَلَ < يَفْعَلُ

a) Les verbes sur le modèle A : فَعَلَ < يَفْعَلُ

- Ils sont peu nbx.
- Ils sont intransitifs¹ et expriment un état stable :
 - Etre vieux, كَبُرَ / يَكْبُرُ.

b) Les verbes sur le modèle B : فَعَلَ < يَفْعَلُ

- Ils peuvent être tantôt transitifs², tantôt intransitifs :
 - Des vb intransitifs qui expriment en majorité un état transitoire relié à une activité physiologique, psychologique ou intellectuelle :
 - Se réjouir, فَرِحَ / يَفْرَحُ
 - Etre triste, حَزِنَ / يَحْزَنُ
 - Des vb transitifs qui expriment un procès³ qui affecte le sujet lui-même :
 - Comprendre, فَهَمَ / يَفْهَمُ
 - Entendre, سَمِعَ / يَسْمَعُ
 - Savoir, عَلِمَ / يَعْلَمُ

c) Les verbes sur le modèle C :

- Ils sont très fréquents, et forment un mélange de vb transitifs et intransitifs :
 - Verbes transitifs :
 - Ecrire, كَتَبَ / يَكْتُبُ
 - Ouvrir, فَتَحَ / يَفْتَحُ
 - S'asseoir, جَلَسَ / يَجْلِسُ
- **RQ** : Dans le modèle فَعَلَ < يَفْعَلُ, la Fatha utilisée pour l'Inaccompli est due à la présence d'une consonne laryngale (càd prononcée dans le larynx) comme 2nde ou 3^e consonne radicale.

¹ Càd qu'ils n'admettent pas de Complément d'objet, que ce dernier soit direct ou indirect.

² Càd qu'ils admettent un Complément d'objet : si ce dernier est **direct**, alors le verbe est dit « **transitif direct** » ; si au contraire le CO est **indirect**, alors le verbe sera dit « **transitif indirect** ».

³ On entend par *procès* « marche, développement, progrès » (Littré).

Leçon n° 9
*La dérivation nominale
du verbe simple*

Cf. DOCGRAM B

- Ce qui est vrai pour le verbe simple ne l'est pas forcément pour le verbe augmenté, ainsi :
 - Si la forme du **nom verbal** (المَصْدَر) des vb simples n'est pas « fixe » (nous dit le document), celle des noms verbaux du vb augmenté l'est.
 - La forme du **participe actif** (اسم الفاعِل) des vb simples ne correspond absolument pas à celle du participe actif des vb augmentés.
 - Etc...
- A partir d'un vb simple, on peut dériver les catégories nominales suivantes :

I Le nom verbal dérivé du verbe simple : المَصْدَر

- Il s'agit de la forme nominale du verbe, souvent représentée en français par l'Infinitif.
- Pour le vb simple, la forme n'est pas prédictible, car il y a beaucoup de modèles possibles. Il convient donc d'apprendre par cœur le Maşdar en mm tps que le vb.
- Exemples de Maşdar :
 - كِتَابَةٌ
 - دُخُولٌ
 - فَتْحٌ
 - ...

II Le participe actif dérivé du verbe simple : اسم الفاعِل

- On appelle également cette forme « **nom d'agent** », car le nom désigne « **la personne/chose qui fait l'action** » exprimée par la racine : ك ت ب, *écrire* > كَاتِب, « *celui qui écrit* » > *écrivain*.
- Sur ce modèle, on peut trouver soit des substantifs, soit des adjectifs.

Modèle	Exemples
فاعِل	كَاتِب, écrivain
	دَاخِل, celui qui entre
	فَاتِح, conquérant

III Le participe passif dérivé du verbe simple : اسم مَفْعُول

- On appelle également cette forme « **nom de patient** », car le nom désigne « **la personne/chose qui subit l'action** » exprimée par la racine : ك ت ب, *écrire* > مَكْتُوب, « *ce qui est écrit* » > *destin*, ...

Modèle	Exemples
مَفْعُول	مَكْتُوب, destin
	"مَدْخُول", ce qui est perturbé
	مَفْتُوح, ce qui est ouvert

IV Le nom de lieu dérivé du verbe simple : اسم المكان

- Ce nom désigne « l'endroit où se fait l'action » exprimée par la racine : ب ت ب, *écrire* > مَكْتَبَة > *bibliothèque, librairie, ...*

Modèle	Exemples
مَفْعَل	مَكْتَب, bureau
	مَكْتَبَة, bibliothèque, librairie
	مَلْعَب, stade

- NB** : la voyelle du 'ayn est déterminée en fonction de celle du verbe correspondant.

V Le nom d'instrument dérivé du verbe simple : اسم الآلة

- Ce nom désigne « l'outil qui permet d'exécuter l'action » exprimée par la racine : ف ت ح, *ouvrir* > مِفْتَاح > *clef*.

Modèle	Exemples
مَفْعَل ou مَفْعَال	مِفْتَاح, clef
	مِحْفَظَة, cartable